

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2016

aruandeaasta lõpp: 31.12.2016

sihtasutuse nimi: Sihtasutus Tõrva Kirik-Kammersaal

registrikood: 90001204

tänavanimi: Valga mnt. 42

linn: Tõrva linn

maakond: Valga maakond

postisihthumber: 68606

e-posti aadress: kammers@hot.ee

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Tulemiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Netovara muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Raha	9
Lisa 3 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	9
Lisa 4 Materiaalsed põhivarad	9
Lisa 5 Laenukohustised	10
Lisa 6 Võlad ja ettemaksed	10
Lisa 7 Võlad töövõtjatele	11
Lisa 8 Sihtotstarbelised tasud, annetused ja toetused	11
Lisa 9 Annetused ja toetused	12
Lisa 10 Mitmesugused tegevuskulud	12
Lisa 11 Tööjõukulud	12
Lisa 12 Seotud osapooled	13
Lisa 13 Sündmused pärast bilansipäeva	13
Aruande allkirjad	14
Vandeauditori aruanne	15

Tegevusaruanne

SA Tõrva Kirik-Kammersaali aasta 2016 oli tegevusrohke ja mitmekesine.

Kunstinäitused on üleval aastaringelt. 2016 aastal oli võimalus tutvuda järgmiste kunstnike loominguga: Navitrolla, Pärnu Lüster - portselanimaal, Reet Heinla - maal, Reet Ohna - akvarell, Juta Saadre - õlimaal.

PLMF koostööga esinesid Tõrvas trompetist Neeme Ots, kaunis kontsert oli Maria Listra ja Piia Paemurruga.

Eesti Kontserdi lepingulised kontserdid pakuvad publikule suurt huvi. Kontsertetendus "Diiva", tantsustuudio Claudia Schevtsenko juhendamisel ja Rahvusmeeskoor olid külalisteks aastal 2016. Aastalõpu kontserdil esinesid Robert Jürjendal, Mati Turi ja Madis Metsamart.

Tuli vastu võtta ka külalisdelegatsioone. Ära võiks märkida TÜ Rahvaraamatukogu hoidjate suveakadeemia ja Maaelu - ministeeriumi 22 välisriigi diplomaatide delegatsiooni.

Kontserttegevusest olid huvitavamad Iraani muusikud, ansambel Orthodox Singers, TÜ Sümfooniaorkester, Tartu Arsise kellade ansambel, Karijärve keelpilliorkester, Põlva Lõõtsa- ja kandlekool, Viimsi segakoor, Eva Talsi ja Juhan Aare, Sandra Nurmsalu, ansambel Cantores Vagantes, ansambel Sirgutii, Audru pasunakoor "Õnn tuli õuele". Tartu Kontsertkorralduselt kontsert Luisa Värk ja Alen Veziko.

Kohtumistest Juured toimusid kohtumised: perekond Adamsonid, mööblirestauraator Mati Raal, dr.Veskimets, Terri lapsed, Salme Ilmet - 120.

Toimus loodusharidus- ja kultuurinädal "Las jääda ükski mets" 2016. See ettevõtmine sai alguse aastal 2000 ning on rahva poolt oodatud ning hinnatud.

Maakondlikest üritustest toimus aastal 2016 Valga maakonna abiturentide ball ja Valga maakonna laste laulukarussell.

SA Tõrva Kirik-Kammersaali toetavad Tõrva Linnavalitsus, Helme Vallavalitsus, Eesti Kultuurkapital.

Tänu neile jätkub töö Kirik-kammersaalis.

SA Tõrva Kirik-Kammersaali finantsnäitajad (euro)	31.12.2016	31.12.2015
Varad	66 841	89 264
Tulud	96 145	37 794
sh.annetused ja toetused	92 685	34 925

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2016	31.12.2015	Lisa nr
Varad			
Käibevarad			
Raha	298	540	2
Kokku käibevarad	298	540	
Põhivarad			
Materiaalsed põhivarad	66 543	88 724	4
Kokku põhivarad	66 543	88 724	
Kokku varad	66 841	89 264	
Kohustised ja netovara			
Kohustised			
Lühiajalised kohustised			
Laenukohustised	1 101	951	5
Võlad ja ettemaksed	3 607	3 893	6
Sihtotstarbelised tasud, annetused, toetused	75 525	58 000	8
Kokku lühiajalised kohustised	80 233	62 844	
Pikaajalised kohustised			
Sihtotstarbelised tasud, annetused, toetused	15 000	90 525	8
Kokku pikaajalised kohustised	15 000	90 525	
Kokku kohustised	95 233	153 369	
Netovara			
Eelmiste perioodide akumuleeritud tulem	-64 105	-40 982	
Aruandeaasta tulem	35 713	-23 123	
Kokku netovara	-28 392	-64 105	
Kokku kohustised ja netovara	66 841	89 264	

Tulemiaruanne

(eurodes)

	2016	2015	Lisa nr
Tulud			
Annetused ja toetused	92 685	34 925	9
Tulu ettevõtlusest	3 460	2 869	
Kokku tulud	96 145	37 794	
Kulud			
Mitmesugused tegevuskulud	-23 795	-25 008	10
Tööjõukulud	-14 456	-13 728	11
Põhivarade kulum ja väärtuse langus	-22 181	-22 181	4
Kokku kulud	-60 432	-60 917	
Põhitegevuse tulem	35 713	-23 123	
Aruandeaasta tulem	35 713	-23 123	

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	2016	2015	Lisa nr
Rahavood põhitegevusest			
Põhitegevuse tulem	35 713	-23 123	
Korrigeerimised			
Põhivarade kulum ja väärtuse langus	22 181	22 181	4
Muud korrigeerimised	-58 000	0	8
Kokku korrigeerimised	-35 819	22 181	
Põhitegevusega seotud kohustiste ja ettemaksete muutus	-286	-41	6
Kokku rahavood põhitegevusest	-392	-983	
Rahavood finantseerimistegevusest			
Saadud laenud	150	0	12
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	150	0	
Kokku rahavood	-242	-983	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	540	1 523	2
Raha ja raha ekvivalentide muutus	-242	-983	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	298	540	2

Netovara muutuste aruanne

(eurodes)

		Kokku netovara
	Akumuleeritud tulem	
31.12.2014	-40 982	-40 982
Korrigeeritud saldo 31.12.2014	-40 982	-40 982
Aruandeaasta tulem	-23 123	-23 123
31.12.2015	-64 105	-64 105
Korrigeeritud saldo 31.12.2015	-64 105	-64 105
Aruandeaasta tulem	35 713	35 713
31.12.2016	-28 392	-28 392

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

SA Tõrva Kirik-Kammersaali raamatupidamise aastaaruande periood on 01.jaanuar - 31.detsember 2016.

2016. aasta raamatupidamise aastaaruanne on esitatud eurodes.

Aruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga, mis tugineb rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Raamatupidamise seadusega, mis täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt väljaantud juhendit (RTJ). Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on lähtutud soetusmaksumuse printsiibist.

Tulemiaruanne on koostatud RTJ 14 toodud tulemiaruaruande skeemi järgi.

Arvestuspõhimõtete või informatsiooni esitusviisi muutused

Sihtasutuse raamatupidamise aastaaruanne koostatakse järjepidavuse ja võrreldavuse põhimõtete alusel, mis tähendab, et ettevõtte järgib alati samu arvestuspõhimõtteid ja esitusviisi. Arvestuspõhimõtteid ja esitusviisi muudetakse üksnes juhul, kui seda nõutakse uute või muudetud Raamatupidamise Toimkonna juhenditega.

Kuni 31.12.2012 kajastati saadud toetusi põhivara rekonstrueerimiseks tulemiaruaruande tuluna. Sihtasutus kajastab vastavalt 01.01.2013 rakendatud RTL 12-le "Valitsuspoolne abi" saadud sihtfinantseerimist tuluna alles siis, kui on täidetud sihtfinantseerimisega seotud sisulised tingimused.

Kuni selle ajani kajastatakse saadud toetusi kohustusena bilansikirjel "Sihtotstarbelised tasud, annetused, toetused".

Finantsvarad

Finantsvaraks loetakse raha, lühiajalisi finantsinvesteeringuid, nõudeid ostjate vastu ja muid lühi- ja pikaajalisi nõudeid. Finantskohustusteks on võetud laenud ning muud lühi- ja pikaajalised võlakohustused.

Finantsvara ja -kohustused võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, milleks on antud finantsvara või -kohustuse eest makstud või saadud õiglane väärtus. Algne soetusmaksumus sisaldab kõiki finantsvara või -kohustusega otseselt seotud tehingukulutusi.

Finantskohustused eemaldatakse bilansist siis, kui need on rahuldatud, lõpetatud või aegunud.

Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse bilansis raha kirjel ja rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha ja arvelduskonto jääki.

Materiaalsed ja immateriaalsed põhivarad

Materiaalseks põhivaraks loetakse ettevõtte enda majandustegevuses kasutatavaid varasid kasuliku tööeaga üle ühe aasta ja maksumusega alates 320 eurot. Lühema eluea ja madalama soetusmaksumusega varad kantakse perioodikuludesse kasutusele võtmisel. Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit. Amortisatsioonimäär määratakse igale põhivara objektile eraldi, sõltuvalt selle kasulikust tööeast.

Amortisatsioonimäärade vahemikud on materiaalse põhivara gruppidele järgmised:

* Hooned 11-16%

* Masinad ja seadmed 10-30%

Finantskohustised

Kõik finantskohustised (võlad tarnijatele, võetud laenud, viitvõlad) võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulutusi.

Finantskohustis liigitatakse lühiajaliseks, kui selle tasumise tähtaeg on kaheteist kuu jooksul alates bilansikuupäevast, või ettevõtteil pole tingimusteta õigust kohustise tasumist edasi lükata rohkem kui 12 kuud pärast bilansikuupäeva.

Annetused ja toetused

Annetused ja toetused, mis on saadud sihtfinantseerimisest tegevuskuludeks, kajastatakse tuluna nendes perioodides, mil leiavad aset kulud, mille kompenseerimiseks sihtfinantseerimine on mõeldud.

Varade sihtfinantseerimisel võetakse sihtfinantseerimise abil soetatud vara arvele soetusmaksumuses ja saadud toetus kajastatakse tuluna alles siis, kui kõik sihtfinantseerimise tingimused on täidetud.

Lisa 2 Raha

(eurodes)

	31.12.2016	31.12.2015
Sularaha kassas	4	443
Arvelduskontod	294	97
Kokku raha	298	540

Lisa 3 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(eurodes)

	31.12.2016	31.12.2015
	Maksuvõlg	Maksuvõlg
Üksikisiku tulumaks	162	135
Sotsiaalmaks	330	280
Kohustuslik kogumispension	20	17
Töötuskindlustusmaksed	8	7
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	520	439

Lisa 4 Materiaalsed põhivarad

(eurodes)

	Ehitised	Masinad ja seadmed	Muud materiaalsed põhivarad	Kokku
31.12.2014				
Soetusmaksumus	175 944	1 016	252	177 212
Akumuleeritud kulum	-65 039	-1 016	-252	-66 307
Jääkmaksumus	110 905	0	0	110 905
Amortisatsioonikulu	-22 181			-22 181
31.12.2015				
Soetusmaksumus	175 944	1 016	252	177 212
Akumuleeritud kulum	-87 220	-1 016	-252	-88 488
Jääkmaksumus	88 724	0	0	88 724
Amortisatsioonikulu	-22 181			-22 181
31.12.2016				
Soetusmaksumus	175 944	1 016	252	177 212
Akumuleeritud kulum	-109 401	-1 016	-252	-110 669
Jääkmaksumus	66 543	0	0	66 543

Lisa 5 Laenukohustised

(eurodes)

	31.12.2016	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Lõpptähtaeg	Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Lühiajalised laenud							
Lühiajaline laen	1 101	1 101			0%	31.12.2017	12
Lühiajalised laenud kokku	1 101	1 101					
Laenukohustised kokku	1 101	1 101					

	31.12.2015	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Lõpptähtaeg	Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Lühiajalised laenud							
Lühiajaline laen	951	951			0%	31.12.2016	12
Lühiajalised laenud kokku	951	951					
Laenukohustised kokku	951	951					

Lisa 6 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2016	12 kuu jooksul	Lisa nr
Võlad tarnijatele	1 749	1 749	
Võlad töövõtjatele	1 338	1 338	
Maksuvõlad	520	520	3
Kokku võlad ja ettemaksed	3 607	3 607	

	31.12.2015	12 kuu jooksul	Lisa nr
Võlad tarnijatele	2 323	2 323	
Võlad töövõtjatele	1 131	1 131	
Maksuvõlad	439	439	3
Kokku võlad ja ettemaksed	3 893	3 893	

Lisa 7 Võlad töövõtjatele

(eurodes)

	31.12.2016	31.12.2015
Puhkusekohustus	1 338	1 131
Kokku võlad töövõtjatele	1 338	1 131

Lisa 8 Sihtotstarbelised tasud, annetused ja toetused

(eurodes)

Varad bruto soetusmaksumuses

	31.12.2014	Saadud	Tulu	31.12.2015	Lisa nr
Sihtfinantseerimine põhivarade soetamiseks					
Hoone rekonstrueerimine	148 525			148 525	
Kokku sihtfinantseerimine põhivarade soetamiseks	148 525			148 525	
Sihtfinantseerimine tegevuskuludeks					
Kultuurkapital		4 000	-4 000		9
KOP toetus	490		-490		9
Kokku sihtfinantseerimine tegevuskuludeks	490	4 000	-4 490		
Kokku sihtotstarbelised tasud, annetused ja toetused	149 015	4 000	-4 490	148 525	
	31.12.2015	Saadud	Tulu	31.12.2016	Lisa nr
Sihtfinantseerimine põhivarade soetamiseks					
Hoone rekonstrueerimine	148 525		-58 000	90 525	9
Kokku sihtfinantseerimine põhivarade soetamiseks	148 525		-58 000	90 525	
Sihtfinantseerimine tegevuskuludeks					
Kultuurkapital		4 350	-4 350		
Kokku sihtfinantseerimine tegevuskuludeks		4 350	-4 350		9
Kokku sihtotstarbelised tasud, annetused ja toetused	148 525	4 350	-62 350	90 525	

Lisa 9 Annetused ja toetused

(eurodes)

	2016	2015	Lisa nr
Sihtfinantseerimine tegevuskuludeks	4 350	4 490	8
Mittesihtotsatarbelised annetused ja toetused	30 335	30 435	
PRIA toetus	58 000	0	8
Kokku annetused ja toetused	92 685	34 925	

Mittesihtotstarbelised toetused

sealhulgas:

2016 2015

Tõrva Linnavalitsuse toetus - 25 900 26 000

Helme Vallavalitsuse toetus - 4 155 4 155

Lisa 10 Mitmesugused tegevuskulud

(eurodes)

	2016	2015
Energia	6 115	5 204
Elektrienergia	6 115	5 204
Veevarustusteenused	108	0
Mitmesugused bürookulud	616	805
Ürituste läbiviimine	4 412	5 786
Kontserdikulu	5 270	3 900
Majanduskulu	2 105	2 837
Kirik-kammersaali kroonika	3 574	4 155
Muud	1 595	2 321
Kokku mitmesugused tegevuskulud	23 795	25 008

Lisa 11 Tööjõukulud

(eurodes)

	2016	2015
Palgakulu	10 804	10 260
Sotsiaalmaksud	3 565	3 386
töötuskindlustusmaks	87	82
Kokku tööjõukulud	14 456	13 728
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	1	1

Lisa 12 Seotud osapooled

(eurodes)

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2016	31.12.2015
	Kohustised	Kohustised
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	1 101	951

2016	Saadud laenud
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	150

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
	2016	2015
Arvestatud tasu	10 200	9 000

Lisa 13 Sündmused pärast bilansipäeva

Aastaruande koostamisperioodil ei toimunud selliseid sündmusi ega ilmnenud asjaolusid, mida oleks tulnud arvesse võtta raamatupidamise aastaruande koostamisel või avalikustada käesolevas lisas.

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 14.06.2017

Sihtasutus Tõrva Kirik-Kammersaal (registrikood: 90001204) 01.01.2016 - 31.12.2016 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
ILMAR KÕVERIK	Juhatuse liige	16.06.2017
MAIDO RUUSMANN	Juhatuse liige	16.06.2017

SÕLTUMATU VANDEAUDIITORI ARUANNE

Sihtasutus Tõrva Kirik-Kammersaal nõukogule

Oleme üle vaadanud Sihtasutus Tõrva Kirik-Kammersaal raamatupidamise aastaaruande, mis sisaldab bilanssi seisuga 31.12.2016, nimetatud kuupäeval lõppenud majandusaasta kohta koostatud tulemiaruanne, netovara muutuste aruannet ja rahavoogude aruannet, raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud oluliste arvestuspõhimõtete kokkuvõtet ning muid selgitavaid lisasid. Ülevaadatud raamatupidamise aastaaruanne on esitatud lehekülgedel 4 kuni 13.

Juhtkonna vastutus raamatupidamisaruannete eest

Juhtkond vastutab selle eest, et see raamatupidamise aastaaruanne koostatakse ja esitatakse õiglaselt kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga ning sellise sisekontrolli eest, mida juhtkond peab vajalikuks sellise raamatupidamise aastaaruande koostamiseks, mis on vaba olulisest, kas pettusest või veast tingitud väärkajastamisest.

Vandeaudiitori kohustus

Meie kohustuseks on avaldada kokkuvõtte raamatupidamise aastaaruande kohta. Ülevaatus viidi läbi kooskõlas ülevaatusse töövõtude rahvusvahelise standardiga (ISRE) (Eesti) 2400 (muudetud) "Möödunud perioodide finantsaruannete ülevaatamise teenus". ISRE (Eesti) 2400 (muudetud) nõuab meilt kokkuvõtte tegemist selle kohta, kas me oleme saanud teadlikuks millestki, mis paneks meid uskuma, et raamatupidamise aastaaruanne tervikuna ei ole kõigis olulistes osades koostatud kooskõlas rakendatava finantsaruandluse raamistikuga. Selle standardi kohaselt oleme ka kohustatud järgima asjasepuutuvaid eetikanõudeid.

Raamatupidamise aastaaruande ülevaatus kooskõlas ISRE (Eesti) 2400-ga (muudetud) on piiratud kindlust andev töövõtt. Ülevaatus käigus viiakse läbi protseduurid, mis eelkõige tähendab järelepäringute tegemist juhtkonnale ja teistele isikutele majandusüksuses (nagu asjakohane) ja analüütiliste protseduuride rakendamist, ning hangitud tõendusmaterjali hindamist.

Ülevaatus käigus läbiviidud protseduurid on palju vähem mahukad kui rahvusvaheliste auditeerimise standarditega kooskõlas tehtud auditi käigus läbiviidud protseduurid. Seetõttu ei avalda me nende finantsaruannete kohta auditiarvamust.

Kokkuvõtte

Ülevaatus põhjal ei saanud me teadlikuks millestki sellisest, mis paneks meid uskuma, et raamatupidamise aastaaruanne ei esita kõigis olulistes osades õiglaselt Sihtasutus Tõrva Kirik-Kammersaal finantsseisundit seisuga 31.12.2016 ning sellel kuupäeval lõppenud majandusaasta finantstulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga.

/digitaalselt allkirjastatud/

Krista Lehtsalu

Vandeaudiitori number 279

Osaühing Infora

Audiitorettevõtja tegevusloa number 51

Tallinna 19/21, Viljandi linn, Viljandi maakond, 71013

16.06.2017

Audiitorite digitaalallkirjad

Sihtasutus Tõrva Kirik-Kammersaal (registrikood: 90001204) 01.01.2016 - 31.12.2016 majandusaasta aruandele lisatud audiitori aruande on digitaalselt allkirjastanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
KRISTA LEHTSALU	Vandeaudiitor	16.06.2017

Tegevusalad

Tegevusala	EMTAK kood	Põhitegevusala
Teatri-, kontserdi- jms hoonete käitus	90041	Jah

Sidevahendid

Liik	Sisu
E-posti aadress	kammers@hot.ee